

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1996-1997 (*)

16 MAI 1997

PROJET DE LOI

**contenant le deuxième ajustement du
Budget général des dépenses de
l'année budgétaire 1997**

AMENDEMENT

A Monsieur le Président de la Chambre des représentants

Bruxelles, le 15 mai 1997

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur de vous transmettre un projet d'amendement que le gouvernement propose d'apporter au projet de loi contenant le deuxième ajustement du Budget général des dépenses de l'année budgétaire 1997.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma très haute considération.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,

H. VAN ROMPUY

Voir :

- 1014 - 96 / 97 :

- N° 1 : Projet de loi (première partie).
- N° 2 : Projet de loi (deuxième partie).
- N° 3 : Amendements.

(*) Troisième session de la 49^e législature.

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1996-1997 (*)

16 MEI 1997

WETSONTWERP

**houdende tweede aanpassing van de
Algemene Uitgavenbegroting van het
begrotingsjaar 1997**

AMENDEMENT

Aan de Heer Voorzitter van de Kamer van Volksvertegenwoordigers

Brussel, 15 mei 1997

Mijnheer de Voorzitter,

Ik heb de eer u een ontwerp van amendement te laten geworden die de regering voorstelt aan het wetsontwerp houdende tweede aanpassing van de Algemene uitgavenbegroting van het begrotingsjaar 1997.

Met zeer bijzondere hoogachting,

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,

H. VAN ROMPUY

Zie :

- 1014 - 96 / 97 :

- N° 1 : Wetsontwerp (eerste deel).
- N° 2 : Wetsontwerp (tweede deel).
- N° 3 : Amendementen.

(*) Derde zitting van de 49^e zittingsperiode.

N° 5 DU GOUVERNEMENT

(Au projet de loi)

Section 18 — Ministère des Finances

Art. 2.18.5 (*nouveau*) (p. 124)

Insérer un article 2.18.5 (*nouveau*) libellé comme suit :

« Art. 2.18.5. — Dans le texte de l'article 2.18.3 de la loi du 16 décembre 1996 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1997, ajouter le membre de phrase suivant : « , et au financement de la reprise d'emprunts de la Société Forges de Clabecq, nantis de la garantie de l'Etat, » après les mots « institutions européennes ». »

JUSTIFICATION

Dans le cadre de l'ajustement du budget, le crédit provisionnel a été fixé de manière à permettre à l'Etat de pouvoir honorer ses engagements pour les garanties consenties sur des emprunts que la société Forges de Clabecq a contractés auprès de la SNCI.

La Cour des comptes a fait remarquer, à juste titre, que la disposition légale régissant l'utilisation de la provision n'a pas été adaptée en fonction de cette nouvelle affectation.

Le présent amendement vise à remédier à cette lacune.

N° 5 VAN DE REGERING

(Op het wetsontwerp)

Sectie 18 — Ministerie van Financiën

Art. 2.18.5 (*nieuw*) (blz. 124)

Een artikel 2.18.5 (*nieuw*) invoegen, luidend als volgt :

« Art. 2.18.5. — In de tekst van artikel 2.18.3 van de wet van 16 december 1996 houdende de Algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1997, het volgend zinsdeel toevoegen : « , en ter financiering van de overname van de leningen van de vennootschap Forges de Clabecq, die door de Staat gewaarborgd zijn », na de woorden « Europese instellingen ». »

VERANTWOORDING

In het kader van de begrotingsaanpassing, werd het provisioneel krediet zo vastgesteld dat de Staat zijn verbintenissen kan nakomen voor de waarborgen aan de leningen van de vennootschap Forges de Clabecq bij de NMKN.

Terecht heeft het Rekenhof er op gewezen dat de wetsbepaling, die de aanwending van de provisie regelt, niet werd aangepast in functie van deze nieuwe toewijzing.

Met dit amendement wordt dit euvel verholpen.